

Caron, M. Alexis—Suite

- Élections dans la circonscription de Russell, 294-295
- Emplois disponibles au Canada, liste publiée par le ministère de la Citoyenneté et de l'Immigration, 1088
- Esquimaux, enseignement religieux dans les écoles, 2462
- Expropriations, revision de la loi, 7012
- Fête du Dominion, revue des troupes par le premier ministre, 5900
- Galerie nationale, dépliant relatif à l'exposition inaugurale, exemplaires français, 2737
- Hansard, copie d'un tableau inséré au compte rendu officiel, distribution d'exemplaires, 2336
- Immigrants voulant retourner dans leur pays, aide fédérale, 5820
- Impôt sur le revenu, établissement d'un bureau de perception à Hull, 6117
- Impressions et papeterie publiques, crédits, 7394
- Imprimerie nationale
Exécution de travaux, montant prévu dans le budget des dépenses du ministère des Travaux publics, *q.*, 710
Travaux de construction, exécution d'une façon régulière, 6752-6753
- Imprimeur de la reine, nomination, 83, 754, 2739
- Indiens
Comité mixte pour l'étude de modifications à la loi, institution, *m.* (Mme Fairclough), 1992-1993
Droit de vote aux élections fédérales (loi), 2048
- Juges, retraite à l'âge de 75 ans, *m.* (M. Diefenbaker) tendant à présenter une Adresse à Sa Majesté, 5101, 5109-5112, 5137-5142
- Justice, compétence des gouvernements fédéral et provinciaux dans ce domaine, 5112
- Loi électorale du Canada, modifications relatives à la codification, aux bureaux provisoires de votation, 6398-6400, 6409-6410, 6412, 6414, 6415, 6416-6417, 6550-6551
- Ministre du Commerce, plainte au sujet de déclarations mal interprétées, 3652

Caron, M. Alexis—Suite

- Nord canadien et Ressources nationales, publication du ministère *Invitation to Canada*, traduction en français, 2568, 2675
- Peine capitale, abolition sauf dans le cas de trahison (loi), 1533-1536
- Pigeon, M.
Manque de sens de l'honneur, 7384-7385
Nomination au sein du cabinet, 294
- Pointe-Gatineau (P.Q.), inondations, aide fédérale, 4605
- Pont Interprovincial entre Hull et Ottawa, construction
Décision de la province d'Ontario à partager une partie du coût, 1556
Déclaration du nouveau ministre des Travaux publics de la province de Québec, 6280
Déclaration du premier ministre du Québec, 1168-1169
Motion tendant à la production de documents, 1466
Pourparlers avec le Québec, 174, 757
Situation, article du *Journal*, 1514
- Ponts Jacques-Cartier et Victoria à Montréal, péage, *m.* (M. Hees), 804, 805
- Postes
Crédits, 5184-5187
Gatineau et Pointe-Gatineau, 5185-5187
Salaires des employés, 5184-5185
Transport postal à Hull (P.Q.), octroi d'un contrat, *q.*, 718
Visite du ministre dans les bureaux de poste à différentes heures du jour et de la nuit, 5184
- Prince-Albert (Sask.), construction d'un pont, *m.* tendant à la production de documents, 1465-1466
- Procédure de la Chambre, comité spécial, adoption du premier rapport, *m.* (M. Churchill), 8117
- Question de privilège
Prétendue absence de la Chambre, 6268
Rectification apportée à la suite d'une intervention non justifiée, 1053
Rectification d'une déclaration, 4526
- Question de Règlement
Accusations se rattachant à une question d'influence politique, 7383-7385

Volume I: 1-1296

Volume IV: 3935-5022

Volume VI: 6133-7241

Volume II: 1297-2561

Volume III: 2563-3934

Volume V: 5023-6131

Volume VII: 7243-8299